H5CX 型学 LCD 數位計等器

- LCD 顯示,背面發光,明亮或暗處都易於辨視。
- 顯示色變換功能(紅-綠)輸出狀態在遠處即可確認。
- 使用指撥開關(H5CX-A/-A11 型)與符合人體工學的上/下數位按鍵可以進行直式設定。
- 雙計時器一體可以滿足較大範圍的循環控制應用之需求 與 ON/OFF 可調功率閃爍模態。
- PNP/NPN 可切換的 DC-電壓輸入(H5CX-A/-A11型)。
- 防誤觸端子(螺絲端子區塊型)。
- ■滿足各種安裝需求: 螺絲端子區塊型與針腳端子型。
- 取得 NEMA4/IP66 認證。
- ■六種語言的操作說明書。





「本商品另備有中文單冊目錄 OTE-SCEF-D2,請 洽詢購買經銷商」

H 5 C X

型式機種

		型駅			
輸出方式	電源電壓	標準型		經濟型	
		螺絲端子	11pin	8pin	
接點輸出	100 至 240 VAC	H5CX-A	H5CX-A11	H5CX-L8	
	12 至 24 VDC/24 VAC	H5CX-AD	H5CX-A11D	H5CX-L8D	
電晶體輸出	100至 240 VAC	H5CX-AS	H5CX-A11S	H5CX-L8S	
	12 至 24 VDC/24 VAC	H5CX-ASD	H5CX-A11SD	H5CX-L8SD	

附書: H5CX-A11/A11S 的電源與輸入電路有基本的絕緣。其他型號則沒有絕緣。

■型號規則:

 $\mathsf{H5CX-} \; \underline{\square} \; \underline{\square} \; \underline{\square} \; \underline{\square} \; \underline{\square} \; \underline{\square} \; \underline{\square}$

1型式分類

A: 標準型L: 經濟型

2. 外部連接

無: 螺絲端子 8: 插座型 (8 pin) 11: 插座型 (11 pin)

3. 輸出方式

無:接點輸出S: 電晶體輸出

4. 電源電壓

無: 100 至 240 VAC 50/60 Hz D: 12 至 24 VDC/24 VAC 50/60 Hz

5. **外影顔** 無: 黑色

G: 淺灰色 (Munsell 5Y7/1): 需訂製。

■附件(另行訂購)

名稱		型痣		
嵌入安裝轉接器 (參見附註 1.)		Y92F-30		
防水包裝 (參見附註 1.)		Y92S-29		
軌道安裝 /	8 針腳	P2CF-08		
前方連接插槽	8 針腳,防誤觸型	P2CF-08-E		
	11 針腳	P2CF-11		
	11 針腳,防誤觸型	P2CF-11-E		
背後連接插槽	8 針腳	P3G-08		
	8 針腳,防誤觸型	P3G-08 附 Y92A-48G (參見附註 2.)		
	11 針腳	P3GA-11		
	11 針腳,防誤觸型	P3GA-11 附 Y92A-48G (參見附註 2.)		
硬蓋	·	Y92A-48		
軟蓋		Y92A-48F1		
安裝軌道	50 cm (I) × 7.3 mm (t)	PFP-50N		
	1 m (I) × 7.3 mm (t)	PFP-100N		
	1 m (l) × 16 mm (t)	PFP-100N2		
終端面板		PFP-M		
間隔器		PFP-S		

附書: 1. H5CX-A □ 型 (除了 H5CX-A11 □與 H5CX-L8 □型之外)有附。

2. Y92A-48G 爲附在 P3G-08 或 P3GA-11 插槽上的防誤觸端子蓋。

規格

■額定

項目	H5CX-A ☐ H5CX-A11 ☐		H5CX-L8 □	
種類	數位計時器			
智足事源量學	100 至 240 VAC (50/60 Hz), 24 VAC (50/60 Hz)/12 至 24 VDC (容許漣波:最多 20% (p-p))			
操作量壓節	85% 至 110% 額定電源電壓 (12 至 24 VDC: 90% 至 110%)			
淮 耗暈』	約 6.2 VA 於 264 VAC 約 5.1 VA 於 26.4 VAC 約 2.4 W 於 12 VDC			
多裝方式	嵌入安裝	嵌入安裝、表面安裝、DIN 軌道安	裝	
外部 連接	螺絲端子	11 針腳插槽	8 針腳插槽	
端升螺絲鎖點升矩	0.5 N·m 以下			
顯玩	7 節碼顯示器、LCD 顯示; 顯示值: 11.5-mm 高的字元; 紅色或綠色(可切換的) 設定值:6-mm 高的字元,綠色	顯示值: 11.5-mm 高的字元,紅色 的)		
位數	4 位數			
時間範圍	9.999 秒 (0.001- 秒爲單位),99.99 秒 (0.01- 秒爲單位),999.9 秒 (0.1- 秒爲單位),999.9 秒 (1- 秒 爲單位),99 分鐘 (min) 59 秒 (1- 秒爲單位) 999.9 分鐘 (min) (0.1- 分鐘 (min) 爲單位),9999 分鐘 (min) (1- 分鐘 (min) 爲單位),99 分鐘 (min) (1- 分鐘 (min) 爲單位),999.9 小時 (0.1- 小時爲單位),9999 小時 (1- 小時爲單位)			
計時模態	上數時間 (up)、下數時間 (down) 可切換選擇			
輸入訊號	啓動、閘道、重置		啓動、重置	
輸入方法	無電壓輸入 / 電壓輸入 (可切換的) 無電壓輸入 ON 阻抗: 1 k Ω以下 (漏電流: 5 至 20 mA 於 0 Ω時) ON 殘量電壓: 3 V 以下 OFF 阻抗: 100 k Ω 以上 電壓輸入 高(邏輯) 準位: 4.5 至 30 VDC 低(邏輯) 準位: 0 至 2 VDC (輸入阻抗: 約 4.7 k Ω)		無電壓輸入 ON 阻抗: 1 k Ω以下 (漏電 流:5至 20 mA 於 0 Ω 時) ON 殘量電壓:3 V 以下 OFF 阻抗:100 k Ω以上	
啓動、重置、間道	最小輸入訊號寬度:1或20ms(可選擇的,所有輸入均相同)			
電源重置	最小電源開路時間: 0.5 s (除 A	ʌ-3、b-1 與 F 模態之外)		
重置系統	電源重置 (除 A-3、b-1 與 F 模)	態之外),外部與手動重置		
感測 医等待時間	260 ms 以下 (在感測器等待期間,控制輸出爲關閉的,且無法接受任何輸入。)			
輸出模態	A, A-1, A-2, A-3, b, b-1, d, E, F,	Z, ton 或 toff		
B 時輸出時間	0.01 至 99.99 s			
控制輸出	SPDT 接點輸出: 5 A 於 250 VAC,電阻性負載 (cosf=1) 最小外加負載: 10 mA 於 5 VDC (失敗準位: P,參考值) 電晶體輸出: NPN 開集極: 最多 100 mA 於 30 VDC 殘量電壓: 最多 1.5 VDC(約 1 V) 輸出依據以接點輸出之計時器的 EN60947-5-1 來分類 (AC-15; 250 V 3 A/AC-13; 250 V 5 A/DC-13; 30 V 0.5 A) 輸出依據以電晶體輸出之計時器的 EN60947-5-2 來分類 (DC-13; 30 V 100 mA) NEMA B300 引導功率,1/4 HP 5-A 電阻性負載於 120 VAC,1/3 HP 5-A 電阻性負載於 240 VAC			
按建保護	是			
記憶備份	EEPROM(可重覆寫入 100,000 次以上) 可儲存資料 10 年以上。			
環境溫度	工作於:-10 至 55℃ (-10 至 50℃ 若計時器相鄰安裝)(無結冰或凝結) 儲存於:-25 至 65℃ (無結冰或凝結)			
環境濕度	25% 至 85%			
分影顔	黑色 (N1.5)			
 β付件	防水包裝 無 無 無			

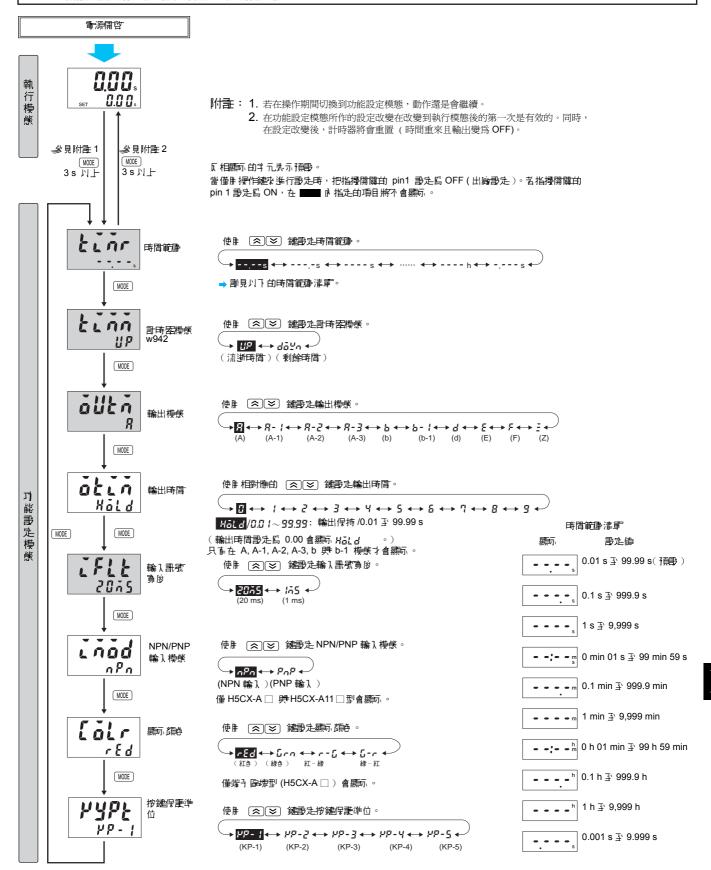
■特性

項目	H5CX-A ☐ /-A11 ☐ /-L8 ☐			
動作時間與歌定憲法的正	送電開始:針對設定值最大額定 ±0.01% ±50 ms			
確性	訊號開始:針對設定值最大額定 $\pm 0.005 \pm 30 \text{ ms}$			
(色括溫度與電壓的影響)	電晶體輸出型訊號開始:最大 ±0.005% ±3 ms (參見附註 2.)			
(多見附書 1.)	若啓動時設定值在感測器等待時間內,則 H5CX 的控制輸出在感測器等待時間通過前將不會變爲 ON。			
絕緣財抗	100 M Ω 以上 (於 500 VDC) 在載流端子與暴露的非載流金屬部分之間,及在非連續接點之間			
 耐 量墜	2,000 VAC, 50/60 Hz 1 分鐘在載流端子與暴露的非載流金屬部分之間			
11.1 角 處,	1,000 VAC, 50/60 Hz 1 分鐘在非連續接點之間			
脈衝電	3 kV (電源端子間) 對於 100 至 240 VAC , 1 kV 對於 24 VAC/12 至 24 VDC 4.5 kV (載流端子與暴露的非載流金屬部份間) 對於 100 至 240 VAC 1.5 kV 對於 24 VAC/12 至 24 VDC			
耐 雜園	$\pm 1.5 \; kV$ (電源端子間) 與 $\pm 600 \; V$ (輸入端子間),以雜訊模擬器產生的方波 (頻寬:100 ns/1 ms,1-ns 上升)			
抗靜電	損壞: 15 kV 誤動作: 8 kV			
耐震性	損壞: 在三個方向均 10 至 55 Hz 單振幅 0.75-mm 誤動作: 在三個方向均 10 至 55 Hz 單振幅 0.35-mm			
<u> 耐衝撃性</u>	損壞: 在三個方向均 294 m/s² 誤動作: 在三個方向均 98 m/s²			
預期基命	機械: 10,000,000 次動作以上 電氣: 100,000 次動作以上 (5 A 於 250 VAC,電阻性負載)			
分全標準訊書 (參見附書 3.)	UL508/ 認定 (H5CX-L8 □: 僅適用於搭配 OMRON 的 P2CF-08 □ 或 P3G-08 插槽), CSA C22.2 No. 14, 符合 EN61010-1 (污染等級 2/ 過電壓類別 II) 符合 VDE0106/P100 (防止誤觸)			
	(EMI) EN61326 發射附件: EN55011 Group 1 A 級 發射 AC 本體: EN55011 Group 1 A 級			
	(EMS) EN61326 ESD 耐受性: EN61000-4-2: 4 kV 接點放電 (level 2) 8 kV 空氣放電 (level 3)			
EMC	RF- 干擾耐受性: EN61000-4-3: 10 V/m (調幅,80 MHz 至 1 GHz) (level 3); 10 V/m (脈波調變,900 MHz ±5 MHz) (level 3)			
	傳導干擾耐受性: EN61000-4-6: 10 V (0.15 至 80 MHz) (依據 EN61000-6-2) 放電雜訊耐受性: EN61000-4-4: 2 kV 電源線 (level 3); 1 kV I/O 訊號線 (level 4)			
	雷擊耐受性: EN61000-4-5: 1 kV 線對線 (電源與輸出線) (level 3); 2 kV 線對地 (電源與輸出線) (level 3)			
	電壓突降 / 瞬斷耐受性 : EN61000-4-11:0.5 週,100% (額定電壓)			
保護程度	面板表面:IP66 與 NEMA Type 4 (室內)(參見附註 4.)			
重量	H5CX-A □:約 135 克,H5CX-A11 □/-L8 □:約 105 克			

- **附書: 1**. 這些值是根據設定值而得到的。
 - 2. 這個値應用於 1 ms 的最小頻寬。
 - 3. 爲使 H5CX-L8 □ 滿足 UL 所列的需求,必須在計時器上安裝 OMRON P2CF-08- □或 P3G-08 插槽。
 - 4. 爲確保 H5CX 與安裝面板間的防水性符合 IP66,防水包裝是必要的。

■ 高階功能 設定

無法以指撥開關進行的設定要用操作鍵來進行設定。



■丌能配用

時間範律(ヒェ゚ōr)(可使用指榜開闢書定)

把計時範圍設定在 0.000 s 至 9,999 h 之間。然而 ---- h (9,999 h) 與 ---- min (9,999 min) 兩種方式是無法用指撥開關來設定的。需要這樣的設定時,請使用操作鍵。

計時器模態(を添う)(可使用指接開闢部定)

設定為流逝時間 (UP) 模態或剩餘時間 (DOWN) 模態。

輸出模態 (ālkā) (可使用指榜開闢記定)

設定輸出模態。可能的設定包括 $A \cdot A-1 \cdot A-2 \cdot A-3 \cdot b \cdot b-1 \cdot$ $d \cdot E \cdot F$ 與 $Z \cdot$ 只有 $A \cdot A-2 \cdot E$ 與 F 等輸出模態可以用指撥開關設定。若需要其他的設定,請使用操作鍵。(有關輸出模態操作的詳情,請參見*時序圖*。)

輸出時間(قىتة)

使用瞬時輸出時,設定瞬時輸出的輸出時間 $(0.01 \pm 99.99 \text{ s})$ 。瞬時輸出僅適用於所選的輸出模態為 $A \cdot A-1 \cdot A-2 \cdot b$ 或 b-1 時。若輸出時間設定為 0.00,會顯示 bold,且輸出會被保持。

按建保護準位 (メツタヒ)

設定按鍵保護準位。

輸入訊號算度(IFLE)(可使用指撥開闢歌足)

設定訊號輸入、重置輸入與閘道輸入的最小輸入訊號寬度 (20 ms 或 1 ms)。同樣的設定會適用於所有的外部輸入(訊號輸入、重置輸入與閘道輸入)。若使用接點輸入訊號,將輸入訊號寬度設定爲 20 ms。這個設定會作消除顫動的處理。

NPN/PNP 輪入模態(こる)

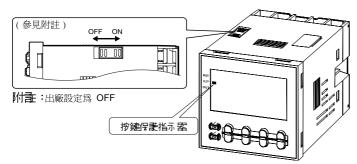
選擇 NPN 輸入(無電壓輸入)或 PNP 輸入(電壓輸入)作爲輸入格式。同樣的設定會適用於所有的外部輸入。請參見*輸入連接*。

顯示顏色 ([ālr)

設定顯示值的使用顏色。

	輸出 OFF	輪出 ON
rEd	紅色 (固定)	
Gra	綠色 (固定)	
r-G	紅色	綠色
G-r	綠色	紅色

當按鍵保護開關設定為 ON 時,可以藉由指定按鍵保護準位 (KP-1 至 KP-5) 來防止由特定操作鍵的禁止使用而造成的設定錯誤。當按鍵保護開關為 ON 時,按鍵保護指示器會亮。



淮估	意義	詳 情			
準位 (Level)		改變模態 (<u>多</u> 見附書)	操作期間切換顯示	重置建	往上/往下鍵
KP-1 (預設)	MODE TO THE CONTROL HIS CX	否	是	是	是
KP-2	MODE TO THE MAN THE MA	否	是	否	是
KP-3	MODE COMMON HISCX	否	是	是	否
KP-4	MOE STORMAN HECK	否	是	否	否
KP-5	oneon HSCX	否	否	否	否

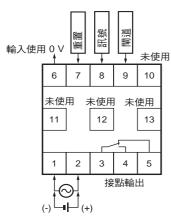
附書:把模態變爲計時器/雙計時器模態 (MODE + ☎1 1 s 以上) 或功能設定模態 (MODE 3 s 以上)。

安裝

■端子配置

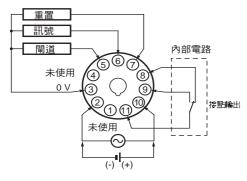
使用前請先確認電源與規格相符。

H5CX-A/-AD



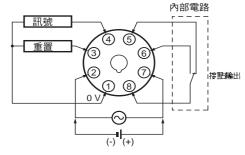
電源興輸入電路無關企。 H5CX-AD 的端子 1 與6 爲內部相爭的。

H5CX-A11/-A11D



H5CX-A11 的電源與輸入電路主基本的關鍵。 H5CX-A11D 的電源與輸入電路無關鍵。 H5CX-A11D 的端子 2 與3 屬內部相連的。

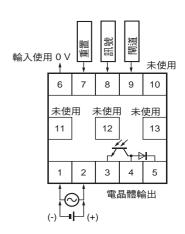
H5CX-L8/-L8D



電源映輸)、電路無限離。 H5CX-L8D的端子 1 與 2 縣 內部相連的。

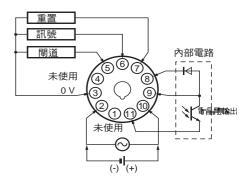
附: 請勿將未使用的端子當繼電器端子連接。

H5CX-AS/-ASD



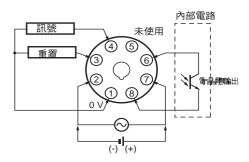
電源興輸入電路無隔離。 H5CX-ASD的端子 1 與 6 寫內部相事的。

H5CX-A11S/-A11SD



H5CX-A11S 的電源與輸入電路主基本的關鍵。 H5CX-A11SD 的電源與輸入電路無關電路。 H5CX-A11SD 的端子 2 與3 寫內部相連的。

H5CX-L8S/-L8SD



電源與輸入電路無線 H5CX-L8SD的端子 1 與 2 寫內部相連的。

Н 5 C

注意事項

♪注意

請勿在揮發性或腐蝕性氣體的環境中使用本產品。那樣可能 會造成爆炸。

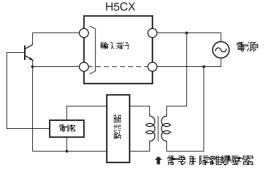
輸出繼電器的使用壽命決定於開關容量與開關條件。請考慮實 際的應用條件,並使用額定負載內且在電氣使用壽命內的產 品。使用超出使用壽命的產品可能會造成接點沈積或燃燒。

請勿試圖拆解、維修或改良本產品, 那樣可能會造成電擊、火 災或產生誤動作。

不可讓金屬異物或剪下來的導線進入本產品的內部,以免發生 電擊、火災或產生誤動作。

■電源

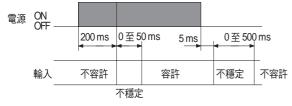
關於 H5CX (除了 H5CX-A11 □ 之外) 的電源輸入裝置,請使 用一次側與二次側互相獨立且二次側繞組未接地的隔離變壓器。



請確認所加的電壓是在指定的範圍內,否則計時器內部的元件可 能會損壞。

送電期間請勿碰觸輸入端子。H5CX (除了 H5CX-A11/-A11S 之 外)有一個無變壓器的電源供應器,所以在送電期間碰觸輸入端 子可能會造成電擊。

當啓閉電源時,輸入訊號接受情形是容許的、不穩定的、或是不 容許的等狀況,如下圖所示。



啓閉電源請使用額定容量至少為 10 A 的繼電器,以免因啓閉電 源所產生的湧入電流造成接點損耗。

請透過繼電器或開關供應能夠立即達到定值的電源電壓,否則它 們可能無法重置或者可能會產生計時器錯誤

請確認電源的容量是足夠的,否則計時器可能會因爲開啓時瞬間 流過之湧入電流(約10A)而造成無法開始動作

請確認電源電壓的波動在容許的範圍之內。

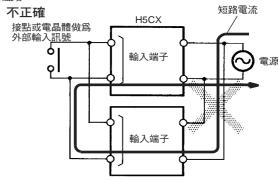
■以電源啓動控制計時器

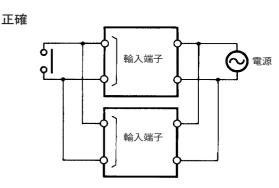
爲允許周邊裝置的啓動時間 (感測器等), H5CX 在電源開啓後 200 ms 至 260 ms 會開始動作。爲了這個原因,在計時器因電源 啓動而開始動作後的動作期間,時間將會從 250 ms 開始顯示。 若設定值為 249 ms 或更小,到輸出變為 ON 的時間將會是 200 與 250 之間的一個定值。(設定值要在 250 ms 以上才會有正常 的動作。) 在要求設定值為 249 ms 或更小的應用中,請以訊號 輸入來開始計時。

當 H5CX 在 F 模態 (即以輸出保持來累積動作)下以電源啓動 來使用時,將會因爲內部電路的特性而造成計時器錯誤 (每次 H5CX變爲ON大約會有100 ms的錯誤)。若需要要求計時器的正 確性,請以訊號啟動方式來使用 H5CX。

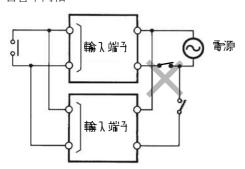
■輸入輸出

H5CX (除了 H5CX-A11/-A11S 之外)使用無變壓器的電源供應 器。當連接繼電器或變壓器作爲外部訊號輸入裝置時,要留意以 下幾點以防止因流到電源供應器的隱密電流所造成的短路。若一 個繼電器或電晶體連接到兩個或以上的計時器,那些計時器的輸 入端子必須要適當地連接以避免不同相位,否則端子與端子間可 能會短路





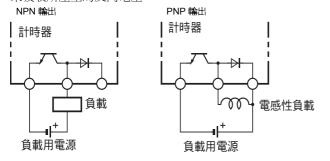
不可能把兩個獨立的電源開關像下圖般連接而不考慮計時器是 否會不同相。



■電晶體輸出

H5CX 的電晶體輸出是以一個光耦合器與內部電路隔離開的,所 以電晶體輸出可以用於 NPN 與 PNP 輸出。

當電感性負載連接到 H5CX 時,連接到輸出電晶體的二極體用 來吸收所產生的反向電壓。



■改變設定値

在計時器動作期間改變設定值時,若設定值以如下方式改變,則 輸出將會因爲使用定讀入系統而變爲 ON:

流逝時間模態:顯示値 ≥ 設定値

剩餘時間模態:流逝時間 ≥ 設定値(顯示値設定為0。)

附註:當在剩餘時間模態下,設定值的改變量會加到顯示值或

由顯示值減掉。

■在設定値為0下操作

在設定值爲0下的操作將會隨輸出模態而改變,請參閱時序圖。

■指撥開關設定

在改變指撥開關設定前,請先確認電源爲關閉的。在送電下改變 指撥開關可能會因接觸到高壓端子而造成電擊。

■停電的備份

停電時所有的資料都儲存在 EEPROM。這個 EEPROM 可以重 覆寫入 100,000 次以上。

操作模態	覆 豪 時 間
A-3, F 模態	當電源變爲 OFF 時。
其他模態	當設定改變時。

■重置時的響應延遲時間(電晶體輸出)

下表所示為當重置輸入輸入到輸出變為 OFF 的延遲。

(參考値)

最小重置訊號算度	輸出延過時間	
1 ms	0.8 至 1.2 ms	
20 ms	15 至 25 ms	

■接線

請依正確的極性連接計時器。

■安裝

把轉接器上的兩個安裝螺絲鎖緊。鎖時應該要兩邊輪流,以確保 它們的緊度相同。

H5CX的面板表面是防水的(依據NEMA 4與 IP66)。為防止水由 計時器與操作面板間的空隙進到內部電路,請在計時器與安裝面 板間裝上防水包裝,並將防水包裝以 Y92F-30 嵌入安裝轉接器 加以固定。



螺絲頭與轉接器間應有 0.5 至 1 mm 的間隙。

發生錯誤時將會有以下的顯示。

主要顯示區	副顯示區	錯訳	輸出狀態	修正方法	重置後的設定値
EI	不亮	CPU	OFF	按下重置鍵或將電源重置。	不變
E2	不亮	記憶體錯誤 (RAM)	OFF	將電源重置。	不變
E2	5มก์	記憶體錯誤 (EEP) (參見附註)	OFF	使用重置鍵重置爲出廠設 定。	0

附書: 這裡包括 EEPROM 壽命到了而失效的情況。